



==== L I N K ====

Licensed Interpreter-guide Net Kanazawa



Snow Crabs

We are nationally licensed tour guides who want to share the beauty of
Ishikawa and nearby prefectures with you.

We are proud of our traditional culture and able to give you detailed
explanation about it with our hospitality.

Let us help make your trip perfect.

OUR SERVICES



- Tour guiding
- Interpretation
- Translation
- Dispatch of language teachers
- International business assistance



Makie

Our services are available in the following languages

English, Chinese, Thai, Spanish, Italian and French

STANDARD GUIDE RATES



Up to 8 hours	¥25,000 ~
Up to 4 hours	¥15,000 ~
- Overtime / h	120% of the hourly fee

Fees vary depending on the number of persons in your group. Additional expenses (including admission fees, traveling expenses and meals) are the client's responsibility.

Please ask our licensed tour guides directly,

or contact us for further information at

kanazawa_guidelink@hotmail.co.jp

Licensed Guide-Interpreters

Language	Name (Sex)	Address	E-mail / Phone
Service Regions Available		Field of Expertise	
Profile			
Charge			
Conditions			

Chinese

中文	大家 健治 (男)	石川县白山市	k-oie@nifty.com TEL 090-3294-6085 FAX 076-274-0018
日本中部地区及全国各地		观光重地、历史文化、自然动植物、商务洽谈、技术交流	
在民间公司从事 35 年外贸业务。善于观光导游和商务交流。			
按照具体内容及人数，一般为一天 25,000~35,000 円，详情另行商量。			
欢迎随时联系！			

Chinese & English	Kiyoe Nagashima (Female)	Kanazawa	yamazakikiyoe3@hotmail.com
Kanazawa, Shirakawago, Takayama, Noto etc.		Tour Guide	
I was born in Kanazawa and live in Kanazawa. If you speak English and Chinese at home, please contact me!! Let's enjoy beautiful Kanazawa with me!			
Full-day: Min. JPY 25000 Half-day: Min. JPY20000			
Please feel free to email me!			

Thai

ภาษาไทย	นางโยโกะ โอบุชิ (โยหญิง)	อ.นานาโอะ จ.อิชิคาว่า	kyomogenkida405@yahoo.co.jp
จ.อิชิคาว่า(คานาซาว่า) จ.โทยาม่า จ.ฟุคุอิ จ.กิฟุ(ทาคายาม่า) และ อื่นๆ		วัฒนธรรม ประวัติศาสตร์ ธรรมชาติวิทยา และ อื่นๆ	
ได้ผ่านสอบสามไกด์ (ภาษาไทย) ปี๒๕๕๒ ผ่านสอบวัดระดับความสามารถในการใช้ภาษาไทย (Competency Test) สำหรับชาวต่างประเทศ			
วันหนึ่ง 25000yen~45000yen、ครึ่งวัน 15000yen~30000yen、สาม ได้รับปรึกษา、แปล ได้รับปรึกษา ได้รับปรึกษา			

Italian

Italiano	Yayoi KINOSHITA (fammina)	Fukui.	090-3763-5931, viaggioggi@yahoo.co.jp
Kanazawa, Takayama, Shirakawago, Kyoto, Nara, Osaka, Hiroshima, Tokyo ecc.	Guida turistica, Traduzione		
Amo la cucina giapponese e il rakugo (l'arte tradizionale di monologo comico). Scopriamo insieme il Giappone pieno di cose sorprendenti ed interessanti.			
Una giornata : a partire da 25,000 yen Mazza giornata : a partire da 15,000 yen			
Ne parliamo e ci mettiamo d'accordo.			

French

Français	Shigehiro YAMAMORI (Homme)	Kanazawa	090-9766-9440 monforet@nifty.com
Hokuriku, Cyubu, Kansai, Kanto	Histoire, Culture, Art, Alpinisme, Ninja		
Guide-Interprète National diplômé d'état en Français, je vous transmets ma passion pour le patrimoine culturel de notre région. Niveau 1bis du Diplôme d'Aptitude Pratique au Français Niveau 1bis du Diplôme d'Aptitude Pratique au Caractères Chinois Niveau 3 du Diplôme à la culture de la cérémonie de thé vert Niveau 4 du Diplôme à la culture de Kimono Niveau élémentaire du Diplôme à la culture de Kanazawa			
Full Day: à partir de 25.000yens jusqu'à 45.000yens Half Day: à partir de 15.000yens jusqu'à 30.000yens Interpretation: à partir de 30.000yens Translation: à partir de 10.000yens			
N'hesitez pas à m'interroger.			

Spanish

español e inglés	Kazuko TERAO (mujer)	Ciudad de Fukui	t-kazuko@live.jp móvil:090-6814-1451
Kanazawa, Prefectura de Fukui	Guía de turismo		
Hola. Por mi experiencia como profesora de Escuela Secundaria y con mis conocimientos de Historia Japonés, estoy segura de que podré hacer de su visita una experiencia inolvidable. La gente que me conoce me considera buena gente y organizada así que no tendré problema en planear su visita a Kanazawa y Fukui con todo detalle. Si lo estima oportuno, por favor contacte conmigo y descubriremos el historico y monumental Japón juntos.			
jornada completa: lo mínimo 25,000 de yenes media jornada: lo mínimo 15,000 de yenes			

English

English	Makiko ASANO (Female)	Kanazawa	asanomakiko@yahoo.co.jp
Kanazawa		Tour Guide	
Welcome to Kanazawa ! I'm very happy to share with you my passion for history, beauty and foods in this castle town. Feel free to suggest places and activities that strike your interest. I look forward to meeting you in Kanazawa soon (^-^)/			
Full-day ¥25,000 Half-day ¥15,000			
E-mail me any time.			

English	Keiko HAGINO (Female)	Hakui City, Ishikawa Pref..	keikohashimoto108@gmail.com Mobile: 090-4328-5525
Ishikawa, Toyama, and Gifu Prefectures		Tour Guide Business Interpretation	
Welcome to Hokuriku, an area full of historic gems! Let me show you the alley of old samurai town, share with you secret stories of geisha, or take you to a hidden valley where you feel the time has stopped there. I know you have a limited time staying here, so please make sure to enjoy your journey to the fullest with an experienced local guide!			
<Tour Guide> Half a day: Min. JPY 18,000 / Full-day: Min. JPY 27,000 <Interpretation> Half a day: Min. JPY 20,000 / Full-day: Min. JPY 30,000 <English to Japanese Translation> Min. JPY 12.00/Word <Japanese to English Translation> Min. JPY 15.00/Character			
Please contact me for detail.			

English	Yoko HASEGAWA (Female)	Kanazawa	email yoko@fatmoon.jp
Kanazawa		Tour Guide	
Having worked at Kenrokuen garden as a guide for Japanese people for two years, I'm ready to guide you in English. I'm excited about guiding you in Kanazawa full of fascinating tourist spots and historical background.			
Full-day (~8H) / 25,000 yen~ Half-day (~4H) / 15,000 yen~			
Please feel free to email me.			

English	Akira HISHIDA (Male)	Hakusan-City, Ishikawa-Pref. 11 mns to Kanazawa-station	090-2035-7600 Fax 076-275-9351 ahishida@kjb.biglobe.ne.jp
Kanazawa, Kaga-onsen, Noto peninsula, Gokayama, Shirakawa-Go, Takayama, Eiheiji-temple etc.		FIT, Group by bus, Golf-tour, Pick-up/Send-off, Interpretation on business, etc.	
Having been in charge of foreign-business in a manufacturer for 39 yrs including 4 yrs stay in NY, 4 yrs North-Africa & Paris and over 100 times business trip to East-Asia and USA, these experiences are working well to tell the things here from both interest of Japanese and foreign visitors. I try my best to find the most satisfaction of the day.			
Hobby: Golf, Movie, Cooking etc. Personality: Open-minded, Remarks: Easy French conversation			
J¥14,000~half day, J¥24,000~full day & negotiable ¥4,000~interpretation			
Any inquiry would be welcomed			

English	Kumiko HORIUCHI (Female)	Kanazawa	090-2034-7804 meow935@ybb.ne.jp
Hokuriku, Gifu, Nagano, Kyoto, Nara etc.		Traditional arts and crafts, Historic sites	
I always enjoy working as a tour guide, because I love meeting new people and sharing the history and culture of my country. My tours are totally flexible according to your own interests.			
Full-day ¥25,000~ Half-day ¥15,000~ Interpretation ¥3.000~/ hour			
Please contact me!			

English	Yasuhiro KAKUDA (Male)	Kahoku-gun, Ishikawa Pref.	yas_horn@hotmail.co.jp mobile: 070-5636-6111
mainly Kanazawa		Tour Guide	
Let me help you find the past and present of one of the most important historic areas in Japan. I grew up around here and just came back from Tokyo in 2016. I know the area has the unique appeal that no other places in Japan have. I hope you will discover it yourself with me.			
Full Day: ¥25,000 Half Day: ¥15,000			
Please feel free to contact me for more details.			

English	Tomoko KAWABATA (Female)	Kanazawa	t.kawabata@po3.nsknet.or.jp Mobile: 090-6815-3677
Kanazawa and its environs		Guiding and interpretation	
With more than 20 years of experience as a local guide in Kanazawa and program coordinator for Japanese cultural activities at an internationally-acknowledged Japanese language school, I can introduce you not only sightseeing spots but also in-depth stories about culture and history of a Samurai town Kanazawa. Feel free to contact me for tailor-made programs best suited to your interests.			
Full day: JPY 25,000 – (Half day: 15,000 –) (negotiable depending on the length of time, number of group members, etc.)			
Fees for transportation, admission, etc. required during guiding not included in the above			

English	Chikao KAWAKAMI (Male)	Tokyo	Mobile: 070-5815-7005 chikaokawakami@gmail.com
All Japan, preferably deep cultural area		Tour guide, interpretation, technology transfer	
<ul style="list-style-type: none"> • Studied language and communication at ICU, and trained American managers in Japanese business culture from the first day in California. • Spent life in the area of integration/education/consultation jobs. e.g. Assistant director of TV programs. Cultural consultant to set up P&G Akashi plant, etc. • Happy to run development programs for students, volunteers in communication and guidance. • Like the youth from overseas who adores to understand Japan and Japanese culture, since my motives are “move myself for mutual understanding.” 			
<p>Tour guide: 3000yen+/hr, Min. 4hours plus actual expense. (For large group, the price would change) Appreciate difficult technology introduction, and running training assistance.</p>			
<p>Translation job available, for reviews, professional native support could back up the result. Interpretation is available including meeting facilitation.</p>			

English	Masahiro KIDANI (Male)	Kanazawa, Ishikawa Pref.	+81-(0)90-8969-5804 masahileaux@gmail.com
All over Japan		Historic Places, Traditional Culture, Food, Nature, Sports, Music	
Long career in music industry as a performer, an instructor and a manager at a professional orchestra, before turning into tourism industry. Authorized Tour Conductor			
Full Day ¥30,000~ (~8H) Half Day ¥20,000~ (~4H) Interpretation ¥20,000~			
Extra fees: overtime, early morning, late night, meal, extra stay, transportation			

English	Kyoko MORII (Female)	Toyama City, Toyama Pref.	Tel. 080-3046-2483 viola7ky@yahoo.co.jp
Kanazawa City, Takayama, Shirakawa-go, Gokayama		Tour Guide	
In- depth information on Kanazawa and Japanese culture and history including Japanese flower arrangement, Japanese calligraphy and Japanese food.			
Full-day ¥25,000~ Half-day ¥15,000~			
Negotiable			

English & Chinese	Kiyoe NAGASHIMA (Female)	Kanazawa	yamazakikiyoe3@hotmail.com
Kanazawa, Shirakawago, Takayama, Noto etc.		Tour Guide	
I was born in Kanazawa and live in Kanazawa. If you speak English and Chinese at home, please contact me!! Let's enjoy beautiful Kanazawa with me!			
Full-day: Min. JPY 25000 Half-day: Min. JPY20000			
Please feel free to email me!			

English	Fujio NAKAGAWA (Male)	Kanazawa-city	Tel/Fax : 81-(0)76-243-8507 Mobile : 090-7749-7991 Email: fynkgw@bf.wakwak.com
Kanazawa and its surrounding areas like Noto Peninsula, Takayama city, Shirakawa vil., and major tourist cities like Kyoto and Nara.		Tour guide to historic and cultural sites, Home-visit (experiencing tea ceremony or flower arrangement is available), Business interpretation, Translation, etc.	
Born in Kanazawa and having spent most of my life in Kanazawa except for a few years in Kyoto, Tokyo and Osaka, I went into the export business for a major loom maker. Soon after retirement, I joined Kanazawa Good-will Guide Network (KGGN) and had been its coordinator for six years from 2002. I set up Kanazawa Home-visit Association (HP: kanazawahomevisit.jimdo.com) in 2003, and since then it has received 14,000 foreign visitors among whom 2,500 enjoyed experiencing Japanese culture at my home. In 2012, I established with my friends Licensed Interpreter-guide Net Kanazawa (LINK) and have been its coordinator.			

English	Hiroko NAKAI (Female)	Tsubata Town, Ishikawa Pref.	viva-nakai@yacht.ocn.ne.jp
Kanazawa		Tour Guide	
Kanazawa is a traditional castle town that embraces its artistic heritage as well as modern art. Let's uncover this hidden jewel of Japan with me!			
Full-day ¥25,000~ Half-day ¥15,000~			
Please feel free to contact me for details.			

English	Noriko NAKARAI (Female)	Kanazawa	090-6812-6304 jasmine@xpost.plala.or.jp
Kanazawa, Shirakawago, Takayama, Noto etc.			Tour Guide
Greetings! It would be my pleasure to give you hands-on experiences with traditional arts & crafts in this breathtaking city, Kanazawa.			
Tour guide within 8 hours : Min. JPY 25,000, within 4 hours: Min. JPY 15,000			
Please feel free to email me.			

English	Yuki NOZAKI (Female)	Kanazawa	harvest.tourguide@gmail.com
All over Japan but mainly in three prefectures in Hokuriku area			Tour Guide
You can count on me if you want to know something about traditional crafts of Ishikawa. Kanazawa has a lot of attractions such as Kanazawa Castle, Kenrokuen Garden etc., in this Samurai town. Let's get around together!!			
Full-day ¥27,000 Half-day ¥15,000			

English	Masayo SHIRAI (Female)	Kanazawa, Ishikawa pref.	076-252-8311 newyorkmasayo327@yahoo.co.jp;
Ishikawa(Kanazawa, Noto, Kaga), Toyama, Fukui Prefectures, Gokayama & Shirakawago, Takayama, Nagano, Nagoya			Tour Guide
I was born and grew up in the area near Higashi (East) Chaya District along the Asano river in Kanazawa, and live there still now. I am good at history and traditional culture in Kanazawa, such as flower arrangement (I have learned it for 30 years), tea ceremony, Noh performance, Kinpaku(Gold Leaf), Kaga Yuzen Dyeing, Ohi Pottery, Kutani Pottery and Mizuhiki. I also have a license of the Ohara School of Ikebana, Japanese flower arrangement. I am ready to have an opportunity to demonstrate and teach flower arrangement and tea ceremony in kimono with an additional charge to the foreigners visiting Kanazawa.			
Full Day JPY25,000, Half Day JPY15,000			
Please feel free to email me for more details any time.			

English & Spanish	Kazuko TERAO (Female)	Fukui City	t-kazuko@live.jp Mobile:090-6814-1451
Kanazawa, Fukui		Guiding and interpretation	
With my previous experience as an English teacher at public school for years and with a profound knowledge of Japanese history, I am confident that I would make you satisfied and enjoy every moment spending time with me in Kanazawa and Fukui. Also I am very thoughtful, caring and understand your needs so that I can coordinate unforgettable tours..			
Full day: Min. JPY 25,000 Half day: Min. JPY 15,000			
Please feel free to contact me for details.			

English	Yoshie TOKUUMI (Female)	Kanazawa	090-9762-0353 y_tokuumi@yahoo.jp
Kanazawa Kaga Yamanaka-onsen Noto peninsula Other places in Ishikawa		Pick-up/Send-off Traditional arts and crafts Historical Tour	
Hello. I was grown up in Higashiyama-Geisha streets. I'm so happy to tell the history and the reality of my hometown. I would like to share your precious time in Kanazawa. I can teach a little essence of Japanese calligraphy with more than 30 years of experience, if you are interested in.			
Full day ¥25,000 ~ Half day ¥15,000 ~			
Please feel free to ask me anything by e-mail or mobile.			

English	Kiyomi TSURUSAWA (Female)	Noto	kiyomi_t@po2.nsknet.or.jp 090-3760-7226
Ishikawa, Toyama, Fukui, Gifu and Nagano		Tour guide	
<p>Licensed tour guide since 1997. Guide mainly for private and customized tours.</p> <p>"Dear food lovers, I will show you a wide selection of our local delicacies.</p> <p>Dear Japanese arts & crafts lovers, I will introduce you amazing works made by local artists & craftsmen.</p> <p>Dear nature lovers, let's explore our beautiful countryside together."</p>			
Full-day 25,000JPY~ / Half-day 15,000JPY~			
Please feel free to contact me for more information.			

English	Kaori YAMAGUCHI (Female)	Fukui	kaori_m47@yahoo.co.jp
Fukui, Kaga-Onsen, Kanazawa, Shirakawago etc.		Tour Guide, Pick-up/Send-off, Interpretation	
<p>Welcome to Japan! When I lived in the States and feeling helpless, local people were so kind and helpful to me. I came back to Japan determined to pay back those kindness and studied to be a licensed guide, which turned out to be an enjoyable job. Let me help you discover the charm of Hokuriku!</p>			
<p>Full-day ¥25,000 Half-day JPY15,000 Pick-up/Send-off within 3h JPY12,000</p>			
Transportation not included (Kanazawa JPY2500, Komatsu Air Port JPY1860)			

English	Yumiko YAMAMOTO (Female)	Kanazawa	090-8093-3193 yumikoowner@yahoo.co.jp
Ishikawa (Kanazawa, Kaga, Noto), Shirakawa-go, Takayama		Sightseeing, Seeing and experiencing traditional craft, Japanese culture (tea ceremony)	
<p>interpretation, translation, guide interpretation, have a course for the students to be a guide interpreter give you the opportunity to see the tea ceremony</p>			
Full-day ¥25,000~ Half-day ¥15,000~ Interpretation ¥20,000~ Translation ¥3,000@A4~			
Every Day			